# Supreme Court Decisions

Volume IX.

Supreme Court Library Republic of Korea

### Private Law

	Supreme 84639 De	Court	Decision	2009D	a84608,	84615,	84622,	
ب	84639 De	cided J	anuary 12	, 2012	[Damag	es · Dan	nages ·	
	Damages	· Damag	jes]					1

- [1] The allocation of burden of proof on causation in a pollution lawsuit
- [2] The probative value of an appraiser's appraisal, and whether to reject erroneous parts of the appraisal result and admit the remainder as evidence (affirmative in principle)
- [3] The method to determine the tolerance limit in determining the unlawfulness of a tortious act
- [4] Where fishermen (Plaintiffs) claimed water pollution damages against the Defendant Sudokwon Landfill Site Management Corp., the court in this case held that according to the appraiser's appraisal, damage to the fishery of Plaintiffs was very likely to occur since: i) contaminants in the processed leaching water that the Defendant discharged affected marine organisms; ii) causation between the contaminant discharge and damage to the fishery was proven; ii) causation was not rebutted by counter-evidence; and iv) the loss suffered by Plaintiffs exceeded the tolerance limit, and thus, the tortious act was ruled unlawful

## 

- [1] In a case where Gap corporation ceased the sale of services such as MP3 file downloads of music composed by Eul at its music site upon Eul's copyright infringement interruption request but the existing purchasers/users of the above services were allowed to continue to use the services, the court held that it constituted an infringement of Eul's public transmission right or forwarding right, an infringement separate from the transmission right infringement by the act done prior to the ceasing of the sale of services; but Eul's reproduction right cannot be said to have been infringed
- [2] This is a case reversing the judgment of the court below that held

that Gap company's lyrics viewing service did not infringe Eul's right of attribution if Gap corporation offered the MP3 file download and sample listening services for composer Eul's music work at its music site without stating a composer name and stated it falsely as "Nonparty" in the lyrics viewing service, on the ground that the above acts infringed Eul's right of attribution

- Supreme Court en banc Decision 2010Da95390 Decided January 19, 2012 [Prohibition against Patent Right Infringement and Damages] 21
  - [1] In case where a patent invalidation decision is clearly anticipated since the invention's progressiveness is absent although such decision is not yet finalized, whether the infringement prohibition or damages claim based on the patent right constitutes an abuse of right (affirmative in principle), and whether the court in charge of patent infringement litigation may examine and decide the patent invention's progressiveness to decide the propriety of a defense pleading an abuse of right (affirmative)
  - [2] The case holding that in case where Gap corporation, a patent holder of patent invention titled as structure of driving unit for use in drum-type washing machine, filed a patent infringement prohibition claim, etc. against Eul corporation, the court below erred in the misapprehension of legal principle as it held that the above claim constitutes an abuse of right although it is not yet clear whether the patent will be invalidated due to absence of progressiveness
- Supreme Court Decision 2009Da93817 Decided January 27, 2012 [Amount of the Letter of Credit] ......30
  - [1] Whether the advice of issuance of a letter of credit ("credit") without delivering the original letter of credit or credit negotiation without being presented with the original letter of credit is lawful and valid (affirmative)
  - [2] The meaning of "negotiation" under Article 2 of the 6th Revision Uniform Customs and Practice for Documentary Credits ("UCP 600")
  - [3] The case affirmed the judgment of the court below holding that Gap bank paid at sight, in case where Gap bank deposited the negotiation amount into Eul Corp.'s special account upon Eul Corp.'s credit negotiation request, and Gap bank and Eul Corp. agreed that two previously rejected credit negotiation payments were set off when the credit amount is paid to Gap bank, and Eul Corp. will withdraw its

rem	21	nc	ler

- [4] In case where the negotiating bank is the party to forgery or knew beforehand that documents had been forged or sufficient grounds exist for suspicion of forgery, whether the bank can be protected by the independence and abstractness principle of the credit (negative)
- - [1] What is the legal relationship (=delegation relationship) between participating banks in a syndicated loan transaction and an agent bank delegated with the authority to administer and manage the syndicated loan by the participating banks, and in such a case what is the scope of the agent bank's duty of care as a good-faith manager
  - [2] Where Eul bank, forming a syndicate with other banks, participated in lending funds to Gap corporation for a new apartment construction project and Byung bank was delegated with the authority to manage and supervise the implementation of the syndicated loan, Eul bank brought a claim against Byung bank for damages, asserting that the remaining loan money was earmarked for securing Gap corporation's ownership of land which was to be offered to the participating banks as collateral and Byung bank knew or had reason to know that Gap corporation could not offer the land as agreed collateral if Byung bank consents to the use of the remaining loan money as a contract deposit for Gap corporation's purchase of other land, but Byung bank failed to promptly notify the participating banks of the circumstances, the case holding that Byung bank cannot be deemed as breaching a good-faith manager's duty of care
- Supreme Court Decision 2010Da20044 Decided March 29, 2012 [Damages] ......42
  - [1] Whether the use of another party's registered trademark that was not intended for source indication constitutes trademark infringement (negative), and the standards for determining whether a mark is used as a trademark
  - [2] In a case where Eul corporation (granted with exclusive rights to commercialize "Hello Kitty" characters in the Republic of Korea by Gap corporation) used the marks "Dae Jang Geum," "Jang Geum," and "Jumong" beneath Hello Kitty product images displayed at Eul's homepage, causing dispute on whether Eul's action has infringed



registered trademarks

" "주 몽" and "



owned by broadcaster Byung et al., the aforementioned marks were found to be not used as trademarks

- [3] The requirements for a character to be commercialized and protected under the "mark indicating a certain person's goods, known to the public in Korea" as provided by Article 2-I(a) of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Law
- [4] The requirements for a product form to be protected under the "mark indicating a certain person's goods, known to the public in Korea" as provided by Article 2-1(a) of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Law
- [5] The definition and standards for determining "counterfeit" as provided by Article 2-1(i) of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Law
- [6] Whether infringing a competitor's profit by using a competitor's products (a result of the competitor's laborious efforts and investment), which deserve legal protection, without permission; and using the product for one's own business, and thereby gaining wrongful profit, constitute a tort under the Civil Act (affirmative)\*
- [7] In a case where Eul corporation produced and sold Hello Kitty products marked as Korea Broadcasting Corporation and Munhwa Broadcasting Corporation TV serials "Winter Sonata," "Hwang Jini," "Dae Jang Geum," and "Jumong" on its website products which were decorated in costumes, props, appearances, and backgrounds reminiscent of the aforementioned TV shows Eul corporation's actions were found to be activities of unfair competition, and constitutes a tort under the Civil Act

# Supreme Court Decision 2009Da33754 Decided April 13, 2012 [Damages] ......55

- [1] Whether the statute of limitations regarding the right to file damages claims against the state for a tort committed during public duty that resulted in an individual's abduction to North Korea runs when the individual remains abducted in North Korea (negative in principle)
- [2] The meaning and method of judging "the date on which the injured party or his agent by law becomes aware of such damage and of the identity of the person who caused it" provided by Civil Act Article 766(1), which is the starting date of short-term extinction prescription

for	the	right	to	file	damage	claims	according	to	the	State	Compensation	n
Act	A	ticle	2(	1)								

- [3] In a case where a tortious action of a military civilian worker Gap during duty caused the victim Eul to be abducted to North Korea on October 12, 1977, and Eul's wife Byung and offspring Jung et al filed a damage claim against the state after the adjudication of disappearance of Eul was declared on August 23, 2005; while there was error in the misapprehension of the legal principle in the court below's assumption that the extinction prescription of Eul's right to claim damages against the state is completed, there was no such error in deciding that the extinction prescription of his family's right to claim damages against the state is completed
- Supreme Court Decision 2011Meu4719 Decided April 13, 2012 [Divorce, etc.] 61
  - [1] Factors to be considered in determining which parent should have parental authority and/or custody over a minor child in divorce cases
  - [2] Whether parental authority and custodianship after divorce should belong to the same parent (negative), and whether custodianship and parental authority may be separately given to each of the parents or shared by parents as long as certain criteria are satisfied (affirmative)
- Supreme Court Order 2010Ma222 Dated April 17, 2012 [Limitation of Ship Liability] ......65
  - [1] The meaning of "interested person" who can immediately appeal against the order to commence the procedure for limited liability of shipowners (the "PLLS") under "the Act on the Procedure for Limiting the Liability of Shipowners, etc."
  - [2] Where Gap Damage Countermeasure Committee ("Gap Committee") formed under Article 7(1) of "the Special Act on Assistance to Residents Suffering Damage from the Hebei Spirit Oil Spill Accident and Restoration of the Marine Environment, etc." filed an immediate appeal against the court's order to commence the PLLS, whether the court erred when it held that Gap Committee et al was not an "interested person" who can file an immediate appeal against the order
  - [3] Whether a barge, neither national nor public, towed or pushed by towboats is a ship subject to limited liability of shipowners under the former Commercial Act, Part V (affirmative)
  - [4] Whether limited liability can be excluded based on the mere fact that the shipowner's employee or employees acted recklessly (negative) and

in a case where a corporation is the principal, whether an act performed by a person who exercises the actual decision-making power in all or particular part of the corporate management, acting in a representative capacity can be deemed as an act of the limited liability principal (affirmative)

- [5] Whether a petitioner who asks for commencement of the PLLS bears the burden to prove absence of limited liability exclusion grounds. (affirmative)
- [6] The meaning of "an act or omission committed recklessly with knowledge that loss would probably result" stated in Article 746 of the former Commercial Act as a ground for excluding shipowners' limited liability
- [7] Where residents suffering damages from Hebei Spirit oil pollution accident filed an immediate appeal against the commencement order for the PLLS for Gap corporation, a lessee of a tug boat and a barge, whether the court erred when it held that (i) whether Gap corporation acted recklessly at the moment of the marine accident was not determinable by looking into the acts of the ship captains and the acts of Eul corporation which was entrusted with ship management by Gap corporation, and (ii) the petitioner to commence the PLLS proved to a necessary extent the absence of a ground to exclude limited liability in light of all circumstances
- [8] In case that the Procedure for Limiting the Liability of Shipowners has commenced and the shipowner's liability is determined to be limited in the Procedure, whether a creditor may file a lawsuit against a debtor for unlimited amount of damages irrespective of the Procedure (affirmative)

# Supreme Court Decision 2011Da53164 Decided April 26, 2012 [Damages] ......78

- [1] Circumstances to consider when releasing information regarding North Korean defectors to South Korea
- [2] In a case where North Korean defector Gap et al filed a claim for damages against the government after the Gangwon Provincial Police Agency publically released information regarding Gap et al's defection, escape route, and other related information, and allowed the information to be reported in the media despite Gap et al's request that their defection and identity not be made public, to which the court acknowledged that the government is obliged to pay compensation, and also determined that even a possibility of potential harm to families

remaining	in N	North	Korea	a is	sufficient	t ground	to	assess	the .	amount
of compen	ısatio	on, ev	en in	the	absence	of specif	fic	evidenc	e fo	r proof

11	Supreme Court Decis	ion 2010Da15660 Decided May 10,	
$\cup$	2012 [Damages]		33

- [1] Whether an individual's personality right and benefit and protection of the law were illegally infringed upon in a case where a member of the general audience who is mentioned neither directly nor indirectly in a television program, or who is otherwise unrelated to the program's contents suffered emotional distress as a result of watching the relevant program (negative in principle)
- [2] In a case where Gap and Eul (members of the general audience) sought damages from a television station and its staff for causing emotional distress by producing and broadcasting the television program "Is American beef safe from mad cow disease?," the case holding which upheld the judgment below which decided that Gap and Eul may not seek damages for the aforementioned program

# Supreme Court Decision 2010Da87474 Decided May 10, 2012 [Prohibition of Copyright Infringement, etc.] ......88

- [1] Whether an entrusted lawsuit is permissible (limited affirmative)
- [2] In a case where Gap corporation (the Republic of Korea branch of a foreign coffee chain) purchased a CD including copyrighted musical works from Eul corporation (which signed a music service agreement with Gap's head office) and played the CD in coffee stores throughout Korea, it was decided that the Korea Music Copyright Association was merely granted with the right to permit domestic performance from the copyright holder, and does not have standing to sue for musical works that it was not entrusted with performance rights
- [3] The definition of "commercial music record" as provided by Article 29(2) of the Copyright Act (=commercial music record intended to be sold to the public)
- [4] In a case where Gap corporation the Republic of Korea branch of a foreign coffee chain purchased a CD including copyrighted musical works from Eul corporation (which signed a music service agreement with Gap's head office) and played the CD in coffee stores throughout Korea, it was decided that the CD does not qualify as a "commercial music record" as provided by Article 29(2) of the Copyright Act, since it was not produced to be sold to the general public
- Supreme Court Decision 2009Da22549 Decided May 24, 2012 [Damages, etc.] .....9
  - [1] Elements to consider in determination of international jurisdiction

- [2] In a case where Korean citizens Gap et al were drafted to Mitsubishi Heavy Industries Ltd. (hereinafter "former Mitsubishi") factories under the National Service Draft Ordinance enforced during the Japanese Occupation Period, and were subjected to forced labor, and sought compensation for violation of international law and payment of accrued wages against the newly established Mitsubishi Heavy Industries Ltd., a corporation succeeding former Mitsubishi after its dissolution, the case holding that the court of the Republic of Korea("ROK") has international jurisdiction
- [3] The test to determine whether approving a foreign judgment contradicts the good customs or other social orders of ROK
- [4] In a case where Korean citizens Gap et al(hereinaster "Gap") were drafted to former Mitsubishi factories under the National Service Draft Ordinance enforced during the Japanese Occupation Period, were subjected to forced labor, and sought compensation for violation of international law and payment of accrued wages against the newly established Mitsubishi Heavy Industries Ltd., a corporation succeeding former Mitsubishi after its dissolution, the case holding that the court below erred in the misapprehension of legal principle, since approving the final judgment of Japanese court which rejected Gap's aforementioned claim would contradict the good customs or other social orders of ROK and is therefore deemed invalid
- [5] In a case where Korean citizens Gap et al were drafted to former Mitsubishi factories under the National Service Draft Ordinance enforced during the Japanese Occupation Period, were subjected to forced labor, and sought compensation for violation of international law and payment of accrued wages against the newly established Mitsubishi Heavy Industries Ltd., a corporation succeeding former Mitsubishi after its dissolution, the case holding that Gap et al may exercise their claims against former Mitsubishi to Mitsubishi, since two corporations maintained its identity and can be legally perceived as the same corporation
- [6] Whether the Agreement between Japan and the Republic of Korea Concerning the Settlement of Problems in Regard to Property and Claims and Economic Cooperation has terminated an individual's claims (negative)
- [7] In a case where Korean citizens Gap et al were drafted to former Mitsubishi factories under the National Service Draft Ordinance enforced during the Japanese Occupation Period, were subjected to

forced labor, and sought compensation for violation of international law and payment of accrued wages against the newly established Mitsubishi Heavy Industries Ltd., a corporation succeeding former Mitsubishi after its dissolution, the case holding that the court below erred in the misapprehension of the legal principle, since Mitsubishi's allegation that the statute of limitation has expired contradicts the principle of good faith as abuse of rights

#### 

- [1] The purpose of Article 240(2) of the former Company Reorganization Act, which provides that a reorganization plan has no effect over the guarantor et al's responsibilities
- [2] In cases where a main debtor corporation's obligations undergo an investment conversion, the extent to which a reorganizing corporation guarantor's guaranteed debt diminishes

# Supreme Court Decision 2010Da1272 Decided July 12, 2012 [Royalty] ......120

- [1] This is a case in which Gap requested termination of trust relationship with Eul Association (to whom Gap entrusted copyrights of his musical work) because Byung et al. partially changed Gap's musical work, and produced and released CDs and music videos containing the changed musical work without Gap's consent, which caused Gap to request Eul to disallow the use of the musical work, and also take legal measures (such as prohibiting broadcast) and yet Eul neglected to take legal measures, allowing the use of the musical work; the judgment below which perceived that the grounds for canceling a trust agreement between Gap and Eul existed is held just by the Court
- [2] Whether an agreement clause in a trust relationship where the trustor enjoys the entire trust benefits excluding the trustor's termination rights without sufficient grounds is binding (=null and void)
- [3] In a case where singer songwriter Gap and Eul Association a copyright trust management business signed a trust management agreement where Eul will manage the copyright of Gap's musical work; the agreement clause "the trustor may not cancel the trust agreement without the trustee's consent" was deemed null and void, as the clause contradicts the principle of good faith and is therefore unfair
- [4] In a case where the trust relationship of a copyright trust management agreement is terminated by the trustor's termination request; whether

- the trustee still has the authority and obligation to manage the trust property until it is transferred to the beneficiary or to the trustor (affirmative in principle) and whether the trustee is responsible for liquidation on the termination of the trust (negative in principle)
- [5] In a case holding where Gap sought damages for copyright infringement against Eul, because Eul did not notify users of Gap's musical work that it is no longer managing Gap's work despite the provisional disposition order, which ordered Eul to suspend copyright management of Gap's work and thereby leaving users to use Gap's work without Gap's consent: the judgment below which perceived that Eul's actions constituted a tort was found to be erroneous in the misapprehension of the legal principle
- - [1] Where a ship agency with a domestic business place formed a ship agency contract with the foreign ship owner, etc. and did not designate the applicable law, the law applicable to rights and duties of the above contract (=law of the Republic of Korea where a ship agency has a business place)
  - [2] The legal nature of an agreement to pay obligations arising from a contract which a ship agency makes as its owner's agent generally as agency in lieu of the ship owner with its own property and whether the ship agency's payment under the agreement with its own property constitutes "the third person's payment" (affirmative in principle)
  - [3] The meaning of "a person who has a legitimate interest to make a payment" who is entitled to constructive subrogation under Article 481 of the Civil Act and whether a performance assumer constitutes "a person who has a legitimate interest to make a payment" (affirmative)
  - [4] The case holding that the court below erred in the misapprehension of legal principle on the ground that where the ship agency agreement between domestic Gap corporation operating a ship agency business and ship charterer US corporation Eul Co. was made where Eul Co. shall pay navigation expenses, etc. for ship's entry/departure but Gap Co. shall pay them first in lieu of Eul Co. to obligee, if Gap Co. paid with Gap Co.'s own money under the performance assumption agreement, Gap Co. is subrogated to the rights to navigation expenses, etc. by the operation of law, but the court below held otherwise

17	Supreme Court Decision 2010Da99279 Decided September 27, 2012 【Confirmation of Null and Void Punishment,									
	27,	2012	<b>Confirmation</b>	of	Null	and	Void	Punishment,		
	etc.	]							37	

- [1] The standard for determining whether a disciplinary measure against workers constitutes an abuse of discretionary authority by severely lacking validity in accordance with social norms
- [2] In a case where journalist Eul et al employed by Gap corporation (which published the weekly news magazine "Sisa Journal") actively participated in a strike, and established a competing rival business and published a competing magazine "SisalN" while subject to indefinite suspension and daegi-balryeong (temporary suspension of duty in order to be placed on a waiting list for reassignment), which was followed by Gap's dismissal of Eul et al; an instance where the judgment below which determined that the dismissal of Eul et al for violating the competitive business prohibition did not exceed the boundaries of discretionary authority in prescribing punishment nor abused it was acceptable, although the aforementioned indefinite suspension and daegi-balryeong were deemed null and void
- [3] Whether the employer is obliged to pay wages during the period of an industrial action (negative in principle), the standard for determination, and the party having the burden of proof (=the employer) where the dismissed employee participated in an industrial action after the dismissal; or was dismissed during the action, and the dismissal was found to be null and void
- [4] In a case where journalist Eul et al employed by Gap corporation (which published the weekly news magazine "Sisa Journal") actively participated in a strike, and established a competing rival business and published a competing magazine "SisaIN" while subject to indefinite suspension and daegi-balryeong, which was followed by Gap's dismissal of Eul et al; an instance where the judgment below which determined that Eul et al may not demand wages for the duration of the strike and the duration of Eul's violation of its non-competition obligation was held to be erroneous for misapprehending relevant legal principles
- - [1] Where the custodian does not cancel or terminate the bilateral contract where neither party fully performs the duty until the meeting of persons

- concerned for deliberation on a rehabilitation plan ends, whether the custodian is deemed to have opted for performance (affirmative) and in this case, legal nature of the other party's claim (=claim for the public interest)
- [2] Where seller and buyer form a F.O.B. (Free on Board) export/import sales contract; seller, not buyer, is supposed to secure shipping at the export place and forms a transportation contract where seller receives B/L with freight collect; and buyer shall pay freight to carrier when receiving cargo as consignee or holder of the B/L, which parties are the parties to the transportation contract (=the carrier by sca and the buyer)
- - [1] Where the registration of a trademark or service mark is clearly expected to be invalidated by a judgment of a trademark invalidation trial but before the court finalizes the invalidation of registration of the trademark or service mark, whether claims for infringement prohibition or for damages based on the trademark right constitute an abuse of rights (affirmative in principle), and whether the court hearing the trademark or service mark infringement lawsuit may examine and determine the invalidity of registration of the trademark or service mark (affirmative)
  - [2] Criteria of determining whether a trademark constitutes "a trademark only with a mark expressing quality, effect, and usage of goods in the common way" under Article 6(1)3 of the Trademark Act, and the meaning and criteria of "a trademark likely to mislead quality of goods" under Article 7(1)11 of the Trademark Act
  - such as "HIWOOD," " and "OFOI PE" " filed a claim against Eul corporation, seeking prohibition against trademark infringement and damages, whether the court erred when it held that the trademarks and service marks constituted technical marks under Article 6(1)(3) of the Trademark Act or quality-misleading marks under Article 7(1)(11) of the Trademark Act and each registration would definitely be invalidated, and thus Gap corporation's claims for prohibition against trademark infringement, disposal of infringing goods, and damages are not allowed as an abuse of rights

20	Supreme Court Decision 2009Da77754 Decided October 25, 2012 【Damages】
	tortious act, applicable law to a tort (=applicable law to injured legal relation)  [3] Where obligee claims foreign currency claim which is exchanged to our currency, time point of fixing the exchange rate (=the time of closing of hearing at the court of fact-finding instance)  [4] Where applicable law to the original obligor/obligee relation is foreign law, whether interest rate on damages for delay provided by Article 3(1) of the Act on Special Cases Concerning Expedition, etc. of Legal Proceedings is applicable (negative)
21	Supreme Court Decision 2011Da48452 Decided November 15, 2012 【Damages】
	Article 2(1) of the State Compensation Act
22	Supreme Court Decision 2011Da86782 Decided November 15, 2012 [Press Report Correction, etc.]
	[1] The standard for determining whether a journalistic report was a factual

- allegation or an expression of opinion, in order to determine if it is subject to the request for corrective report as provided by Article 14 of the Act on Press Arbitration and Remedies etc. for Damages Caused by Press Reports
- [2] In a case where a press report expressed a certain opinion while disclosing certain facts as its basis, whether the allegation of basic facts constitutes defamation (affirmative); and the standard for determining whether an alleged fact is false, in order to determine if it constitutes a requirement for defamation by alleging false facts
- [3] The requirements for unlawfulness to be negated in a case where a person's honor is offended
- [4] Elements that should be considered when establishing the limitations between freedom of press and protection of honor; and whether restrictions on the freedom of press are relaxed in a case where the expression in question is directed against another media company (affirmative)
- Supreme Court Decision 2011Da59834, 59858, 59841 Decided December 26, 2012 [Damages · Damages · Damages]
  - [1] In a case where a personal information handler leaks the gathered information without consent of the data subjects, the standard to determine whether the data subjects suffered emotional distress which qualifies as compensable damages
  - [2] In a case where Gap corporation (hereinafter Gap) built and managed a database of its gas credit card members, which was used for its customer service, Byung, a management team employee of corporation Eul (hereinafter Eul) which managed Gap's customer service, etc. commissioned by Gap, conspired with Jeong et al. to leak the aforementioned data of credit card members including Mu et al. and deliver or copy the data stored on DVDs and other data storage devices, then report the data leakage to the media; and thereby provided journalists with such data storage devices in preparation for a class action: we determined that it was difficult to perceive that Mu et al. suffered emotional distress which qualifies as compensable damages
- - [1] Priority between a spousal duty of mutual support and a parental duty of child support as to a child over the age of majority; and whether

- the person having a secondary support obligation may claim reimbursement against a person having a primary support obligation (affirmative)
- [2] Factors to be considered in determining the existence and scope of a support obligation where a family member claims reimbursement of past spousal support obligations against a spouse who has failed to fulfill such spousal support obligations
- [3] Whether a reimbursement claim filed by a family member against a spouse who has failed to fulfill such spousal support obligations constitutes a civil case (affirmative)

### Criminal Law



- Supreme Court Decision 2011Do14676 Decided January 27, 2012 [Injury from Compulsive Indecent Act] ......193
  - [1] Test to determine whether a case constitutes any other extraordinary circumstances barring personal information disclosure as an exception to information disclosure or notification order under Articles 38(1) and 38-2(1) of the Act on the Protection of Children and Juveniles from Sexual Abuse
  - [2] Where Defendant committed a sex offense of sexual assault and harassment against a juvenile victim (female, 16 years old), the judgment of the court below holding that, in light of all the circumstances, any other extraordinary circumstances barring personal information disclosure existed was affirmed
- Supreme Court en banc Order 2009Mo1044 Dated February 16, 2012 [Re-appeal against Order of Dismissal of Appeal]

......

[1] The meaning of the right to assistance of counsel guaranteed by the Constitution and the appellate court's appropriate measure in a case where a public defender was assigned to the Defendant; the Defendant and the assigned counsel have failed to submit an appellate brief within the appeal time period; and any cause attributable to the Defendant for such failure was not found

- [2] In a counsel-required appellate case in which the court below appointed a public defender to the Defendant after expiration of the appeal time period of the Defendant, notified the counsel of the receipt of the trial records, and the counsel had failed to submit the appellate brief, the case holding that the court below's dismissal of the appeal is erroneous in the misapprehension of legal principles; the court below, instead of dismissing the appeal, should have reassigned another counsel to the Defendant since a cause of a counsel's failure in submitting the appellate brief attributable to the Defendant was not found
- - [1] The meaning of "technical protection measures" under the former Computer Program Protection Act and whether technical measures merely controlling access to computer program works constitute technical protection measures (negative)
  - [2] In case where Defendants were charged with violation of the former Computer Program Protection Act by incapacitating technical protection measures of the replacement driving service program developed and registered by Gap corporation, this case affirmed the judgment of the court below which acquitted Defendants on the ground that all of Gap corporation's technical measures merely constitute access control measures which cannot be seen as "technical protection measures" under Article 30 of the same Act
- - [1] In construing Articles 56 and 64(1) of the Act on Probation, etc., which are special provisions for persons subject to military law, including soldiers on active duty, whether probation, community service, and compulsory attendance of classes can be ordered against persons subject to military law (negative)
  - [2] Under "the Act on the Electronic Monitoring, etc. of Specific Criminal

- Offenders," if the court suspends the execution of a sentence against specific crime offenders, whether the court may order electronic monitoring only when it orders probation (affirmative)
- [3] This case held that the court below's order of electronic monitoring against Defendant was erroneous, since probation cannot be ordered against a person subject to military law under the special provision of Article of 56 of the Act on Probation, etc., and an electronic device attachment order which presumes probation cannot permitted where the court suspends the execution of a sentence on sexual crimes committed by Defendant who is a soldier on active duty
- Supreme Court en banc Decision 2011Do15057, 2011Jeondo249
  Decided March 22, 2012 [Rape Injury · Robbery Injury · Injury · Electronic Monitoring Device Attachment Order]
  - [1] Whether a "commission of sexual crimes two or more times (including finalized conviction)" as an element for an electronic monitoring device attachment order under Article 5(1)3 of "the Act on the Electronic Monitoring, Etc. of Specific Criminal Offenders" includes "a previous record of protective disposition on a juvenile" (negative)
  - [2] Where a Defendant with a record of receiving protective disposition on a juvenile due to sexual crimes committed a crime of rape and battery and an electronic monitoring device attachment order is applied against him based on Article 5(1)3 of "the Act on the Electronic Monitoring, Etc. of Specific Criminal Offenders," this case affirmed the judgment of the court below dismissing a request for an electronic monitoring device attachmentorder on the ground that "committing sexual crimes two or more times" was not established
- - [1] A case where public education officials' expression of their collective opinion constitutes a "collective act beyond official duties" prohibited by Article 66(1) of the State Public Officials Act ("the SPO Act") and its test
  - [2] In case where Defendants (teachers) were indicted for violation of the former SPO Act with "a collective act beyond official duties" for active involvement in the First and Second Declarations in 2009 in conspiracy with the Korean Teachers and Educational Workers Union ("KTU")

- executives and the "rally against suppression of teacher/public officials" Declaration, the court affirming the judgment below convicting them as the act constitutes "a collective act beyond official duties" of Article 66(1)
- [3] Whether dispersion may be ordered and disobedience may be punished merely because outdoor assembly or demonstration was not reported in accordance with the Assembly and Demonstration Act (negative)
- Supreme Court Decision 2012Do1225 Decided April 26. 2012 [Violation of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Crimes (Larceny) · Violation of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Crimes (Robbery) -Official Special Duties Execution Obstruction · Injury · Violation of the Punishment of Violence. etc. (Assembly-Deadly Weapon, Threat) · Special Official Duties Execution Obstruction · Assault and Battery ...... 251
  - [1] Where a case proceeds in ordinary procedure without confirming whether Defendant who is eligible for a citizen participatory trial ("participatory trial") desires such a trial, the lawfulness of such procedure (affirmative) and validity of its procedural acts (=invalid)
  - [2] Where the first instance court ignored that a case was eligible for a citizen participatory trial and proceeded in ordinary procedure without confirming Defendant's intention, elements for cure of such procedural defect at the appellate trial
  - [3] In case where the first instance court did not confirm Defendant's desire for a participatory trial; it proceeded in ordinary procedure in the case eligible for participatory trial and as Defendant and counsel stated no objection to thereto at the first hearing, the court below closed the hearing on the same day and dismissed Defendant's appeal at the second hearing, the case holding that the court below erred in misapprehending legal principle in dismissal of Defendant's appeal under the premise that it lawfully cured the first instance court's procedural defect
- Supreme Court Decision 2012Do635 Decided May 9, 2012

  [Fraud · Violation of the Act on the Registration of Real
  Estate under Actual Titleholder's Name · Violation of the
  National Security Act (Praise, Incitement, etc.) · Violation of
  the Inter-Korea Exchange and Cooperation Act · Evasion of
  Execution]

- [1] Meaning of any person who obtains approval to visit North Korea by deceit or other unjustifiable means as provided by Article 27(1)-2 of the Inter-Korea Exchange and Cooperation Act, and any person who obtained authorization to visit North Korea through other unlawful means as provided by former Article 27(1)-4 of the Inter-Korea Exchange and Cooperation Act
- [2] In a case where Defendant instructed individuals who wished to visit Kaesong to falsely state their occupation on the application for North Korea visitation approval as employees of a company located inside Kaesong Industrial Region, and successfully obtained approval or certificate to visit North Korea; the judgment below was affirmed in finding Defendant guilty of acquiring approval or certificate to visit North Korea through unlawful means
- [3] The meaning and standard of determining acting in concert under Article 7(1) of the National Security Act, which stipulates the crime of acting in concert with an antigovernment organization
- [4] In a case where Defendant arranged for South Korean visitors to worship the Kim Il-sung statue or participated in the worshipping of the statue himself while guiding the visitors in Kaesong, and thereby was charged with acting in concert with an anti-government organization and thus violating the National Security Act; the judgment below was erroneous and misapprehended the legal principle because, in consideration of the circumstances, Defendant's actions do not qualify as actively and openly expressing an intention to agree and join an anti-government organization
- Supreme Court en banc Decision 2009Do6788 Decided May 17, 2012 (Violation of the Framework Act on the Construction Industry) · Bribery · Violation of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Crimes (Bribery) (Partially Acknowledged Crime: Bribery)
  - [1] Whether the case of a witness refusing to testify as a legitimate exercise of such witness' right to refuse to testify as provided by the Criminal Procedure Act qualifies as "being unable to make a statement in a preparatory hearing due to death, illness, foreign residency, unknown whereabouts, or any other similar cause" provided by Article 314 of the aforementioned Act (negative)
  - [2] In a case where Gap corporation and its employees (Defendants) provided money to a specialized rearrangement project management

staff while soliciting a redevelopment contract, and were subsequently prosecuted for violating the Framework Act on the Construction Industry: Defendants declined to present as evidence a "legal opinion" written and sent to Gap corporation by an attorney, and the attorney refused to testify on the legal opinion; the court below was justified in denying the probative value of the legal opinion and acknowledging acquittal

- Supreme Court Decision 2012Do1284 Decided May 24. 10 2012 [Violation of the Punishment of Violence, etc. Act (Formation of Organization, etc., and Activities) · Violation of the Enforcement Decree of the Act on Special Cases concerning the Regulation and Punishment of Speculative Acts, etc., and Punishment of Violence, etc. (Criminal Organization, Use of Deadly Weapon, Extortion) · Violation of the Punishment of Violence Act, etc. (Criminal Organization, Use of Deadly Weapon, Infliction of Bodily Injury) · Violation the Punishment of Violence. etc. Act Organization, Use of Deadly Weapon, Property Damage) · Infliction of Bodily Injury · Bribery ] ......281
  - [1] The purpose of allowing an attorney access to documents requested by the court to a public office in accordance with Article 272(1) of the Criminal Procedure Act; and how to interpret "reasonable grounds" for refusing access to documents the attorney is allowed access to
  - [2] Whether the non-prosecution decision which was part of the non-prosecution record and was kept in the Prosecutor's Office is subject to the attorney's access (affirmative in principle)
  - [3] The measures a court should take when a public office without legitimate reason refuses to deliver to the court, or allow Defendant to view documents considered important evidence that may support Defendant's acquittal, or affect the judge's decisions

Where Defendant who had entered the Republic of Korea as an industrial trainee was charged with violation of the former Road Traffic Act due to driving of a motor vehicle without a permit, the case holding that the court below erred in the misapprehension of legal principle as to an

international driving permit as it acquitted Defendant by recognizing that the an international driving permit was validly issued without reviewing the circumstance where the international driving permit issued to Defendant in Pakistan before Defendant entered Korea was issued in a form different from the form under "the Convention on Road Traffic" of Vienna, 1968

- Supreme Court Decision 2011Do5313 Decided June 14, 2012 [Violation of Act on the Control of Narcotics, etc. (Psychotropic)] 293
  - [1] Whether an appellate court may reverse the first instance judgment regarding credibility of a witness statement (negative in principle)
  - [2] In a case where Defendant was indicted of violating the Act on the Control of Narcotics, Etc. by delivering or selling the psychotropic drug methamphetamine (a.k.a. "philopon") to Gap or administering it together with Gap, the case holding that the judgment below which reversed the first instance court's determination on the credibility of witness Gap's statements has violated the trial priority principle and the principle of direct questioning
- - [1] Where the first instance court failed to notice a case's eligibility for citizen participation trial, and conducted a trial in the ordinary procedure without asking Defendant's intention, the elements to cure such procedural defect in the court below
  - [2] The case holding that where Defendant was not asked as to whether Defendant desired a citizen participation trial and the first instance court convicted Defendant in ordinary trial proceedings; the court below asked Defendant whether a citizen participation trial was desired and delivered the information and delayed the sentencing day; and Defendant submitted the reply and confirmation letter expressing the intention not to have a citizen participation trial, the first instance court's defect in the trial procedure was cured
- Supreme Court Decision 2012Do1283 Decided June 14, 2012

  [Violation of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Economic Crimes (Embezzlement) [Defendant 1's Alternative Crime: Violation of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Economic Crimes (Breach of

	Trust)] · Violation of the Act on the Aggravated Punishment,
	etc. of Specific Economic Crimes (Fraud) · Violation of the Act
	on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Economic
	Crimes (Breach of Trust) [Defendant 1's Partly Acknowledged
	Crime: Occupational (Breach of Trust)] · Violation of the
	Securities Exchange Act. · Violation of the Act on External
	Audit of Stock Companies · Fraud · Occupational Breach of
	Trust · Occupational Embezzlement · Violation of the Trade
	Union and Labor Relations Adjustment Act · Violation of the
	Labor Standards Act 3
	In a case where a company is acquired under the so-called LBO (Leveraged
	Buyout) method and the acquired company's assets are provided as security without giving any value therefor, whether a crime of occupational breach
	of trust is established (affirmative), and whether the identical legal principle
	applies to the acquired company undergoing rehabilitation procedure
	(affirmative)
[15]	Supreme Court Decision 2010Do14789 Decided June 28,
	2012 [Violation of the Unfair Competition Prevention and
	Trade Secret Protection Act]317
	What is the meaning of "the act of making goods with a mark leading
	the public to misunderstand their quality, contents, manufacturing process,
	use, or quantity, or selling the goods with such mark" under Article 2 subparag. I(f) of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret
	Protection Act, and whether a case in which the manufacturer of goods
	is falsely indicated and such goods are sold constitutes such an act
7/	Supreme Court Decision 2011Do8462 Decided July 26, 2012
<u>16</u>	[Violation of the Stowaways Control Act]320
	[1] The meaning of staying abroad for "purpose of escaping criminal
	punishment" as a ground for suspension of the criminal statute of
	limitations under Article 253(3) of the Criminal Procedure Act, its test,
	and the bearer of the burden of proof  [2] The case affirming the first instance court judgment dismissing
	121 The ease amining the first instance court judgment dismissing

prosecution on the ground that the criminal statute of limitations has not been tolled since all circumstances were not sufficient to acknowledge that Defendant stayed in Japan to escape criminal punishment, in a case where Defendant stowed away to Japan without valid proof for departure and was indicted for violation of the

### Stowaways Control Act

17	Suprer	ne Court	Dec	ision	201	12D	586	2 Decided	August	17,
	2012	<b>(Violation</b>	of	the	Act	on	the	2 Decided Electronic	Monitor	ing,
	Etc. of	Specific (	Crim	ninal	Offe	nde	rs]			324

- [1] Whether an action that "impedes the use" of an electronic monitoring device as provided by Article 38 of the Act on the Electronic Monitoring, Etc. of Specific Criminal Offenders includes the act of preventing the device from functioning normally (affirmative) aside from directly damaging the function of the device, and whether if the act of preventing normal function is punishable when done in omission, as long as it was done knowingly and willfully (affirmative)
- [2] The case affirmed that the judgment below which found the Defendant guilty on grounds that his act of neglecting the loss of the tracking device for a considerable amount of time constitutes impediment of the use of the electronic monitoring device, in a case where the Defendant (who was subject to the attachment of an electronic tracking device) lost a component of the device (the portable tracking device) but moved about without reporting the loss until 3 days had passed, and was consequently indicted for violating the Act on the Electronic Monitoring, Etc. of Specific Criminal Offenders
- Supreme Court Decision 2012Do7377 Decided August 30, 2012 [Violation of the Act on the Punishment of Sexual Crimes and Protection of Victims Thereof (Rape of a Minor under 13 Years of Age, etc.)]
  - [1] Whether the prosecutor must prove that the Defendant raped the victim while being aware that the victim was under 13 years old, for the crime provided by Article 8-2(1) of the former Act on the Punishment of Sexual Crimes and Protection of Victims Thereof to be constituted (affirmative); and whether the objective fact of the victim's being under 13 years of age is in itself basis for assuming that the Defendant was aware of her age (negative)
  - [2] In a case where the Defendant was accused of violating the former Act on the Punishment of Sexual Crimes and Protection of Victims Thereof by raping the victim who was a minor under 13 (female, 12 years old), the case holding that the judgment of the court below had errors in the misapprehension of the principle of the burden of proof at a criminal trial, since, considering surrounding circumstances, the fact of whether the Defendant was at least aware that the victim may

be under 13 cannot be easily concluded

- Supreme Court Decision 2010Do1763 Decided September 13, 2012 [Violation of the Medical Service Act] ......333
  - [1] Whether an act of medical advertising constitutes patient "solicitation" prohibited under Article 27(3) of the former Medical Service Act (negative in principle); and whether an act of medical advertising constitutes an act of patient "introduction or referral" or "instigation" to do so when the act was performed by a medical personnel's employee or a third party upon the medical personnel's request (negative)
  - [2] In a case where a Defendant, Gap (a doctor), and a Defendant, Byung (the CEO of a Defendant corporation, Eul Corporation) sent in conspiracy emails advertising an ophthalmic surgery event to the members of the website operated by Eul Corporation, and were indicted of violating the former Medical Service Act, the case holding that Defendant Gap's act of sending emails was medical advertising and does not constitute "solicitation" of patients, unless under unique circumstances; even if the advertising was performed by a corporation such as Defendant Eul, the act does not constitute "referral or soliciting" of patients, or the incitement thereof; and the judgment of the court below which found the Defendants guilty was erroneous in the misapprehension of legal principle
- - [1] The elements of a lawful random questioning by a police and its scope
  - [2] Where (1) police officers who were performing random questioning (i) saw Defendant who was riding a bicycle and had features and clothes similar to a criminal suspect of purse-snatching who had used a bicycle, (ii) demanded Defendant to stop, (iii) blocked Defendant's passage when he did not stop, and (iv) followed Defendant as Defendant proceeded, and repeated the request for cooperation; (2) Defendant violently resisted by grabbing the police officers by the collar; and consequently (3) Defendant was charged with obstruction of the performance of official duties, the case holding that the court below's judgment finding Defendant not guilty was erroneous in the misapprehension of legal principle on the ground that the police officers' act at issue was a lawful random police questioning

- - [1] Whether an act of depositing proceeds of crimes, etc. into another person's account constitutes "an act disguising the fact about acquisition or disposition of the proceeds of crime" under Article 3(1)1 of the Act on the Regulation and Punishment of Concealment of Gains from Crimes (affirmative) and whether a violation of Article 3(1)1 of the same Act and a violation (bribe) of the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Crimes constitute concurrent crimes (= substantial concurrent crimes)
  - [2] In the case where Defendant Gap, who had been working in the vice division of the 00 police station, was prosecuted for disguising the acquisition of criminal proceeds based on the facts that for taking bribes from Defendant Eul, Defendant Gap received a cash card for Defendant Eul's son's bank account and withdrew cash from the bank account using the cash card after Defendant Eul deposited money to the above account, the case affirming the judgment of the court below holding that that Defendant Gap violated the Act on the Regulation and Punishment of Concealment of Gains from Crimes and the Act on the Aggravated Punishment, etc. of Specific Crimes (bribe) and the two crimes stand in relation of substantial concurrent crimes
- - [1] Whether evidence of the result of appraisal of a blood-alcohol level using blood samples collected without a warrant or appraisal permission issued by a judge is admissible (negative in principle), and whether the evidence may become admissible if the Defendant et al has consented (affirmative)
  - .[2] The legal nature of compulsory collection of blood (= necessary measures for the appraisal of a blood-alcohol level or necessary

- measures for execution of a seizure warrant)
- [3] In a case where a driver caused a traffic accident while driving under the influence, became unconscious, and was transported to a hospital, whether the investigative agency may collect blood samples from the unconscious driver in the hospital without a warrant (affirmative with restriction), and whether it is necessary for the investigative agency to acquire an ex post facto seizure warrant (affirmative)
- Supreme Court Decision 2012Do6676 Decided November 15, 2012 [Breach of Trust in the Conduct of Business · Violation of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Act · Embezzlement in the Conduct of Business]
  - [1] Validity of the contract or employment rules providing for the transfer of any invention including the employee invention or the grant of an exclusive license to the employer, and whether the employee is entitled to reasonable compensation in respect of the employee invention where the contract or employment rules do not have an explicit compensation clause thereto (affirmative)
  - [2] Where the employee invention is made jointly with the third party, whether the employer acquires the employee's share in the right without the third party's consent if the employer merely succeeds to the employee's right (affirmative)
  - [3] If the employee subject to the contract or employment rules providing for employer's succession to the employee invention causes the invention published by not reporting its completion to the employer and letting the third party register the patent right through the transfer of a patentable right to invention to the third party in a double transaction, whether it constitutes a crime of breach of trust (affirmative)
  - [4] Where the employee to the contract or employment rules providing for the transfer of employee invention to the employer, whether the employee's act leading to publication against the duty of keeping secrecy and cooperation in the transfer procedure directly constitutes a trade secret disclosure under Article 18(2) of the Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Act (negative in principle)
- Supreme Court Decision 2010Do10576 Decided December 13, 2012 [Violation of the Act on Promotion of Information and Communications Network Utilization and Information Protection, etc. (Divulgence of Personal Information, etc.)]

[1] The meaning of "divulgence of others' secrets processed, stored, or

- transmitted by the information and communication network" under Article 49 of the Act on Promotion of Information and Communications Network Utilization and Information Protection, etc.
- [2] Where Defendant was prosecuted on the charge that he had uploaded, on a cyber-café he operated, a file of "the names of the followers of a particular religion" and containing personal information, making it available for other café members to download, and thereby infringed on, misappropriated, or divulged other's secrets, which had been processed, stored, or transmitted by the information and communication network, the case affirming the judgment of the court below which acquitted Defendant on the ground that his act did not constitute divulgence of others' secrets under Article 49 of the Act on Promotion of Information and Communications Network Utilization and Information Protection, etc.

### Administrative Law

- Supreme Court en banc Decision 2010Du10907 Decided February 16, 2012 [Confirmation of Invalidity of Disposition Including Attachment, etc.]
  - [1] Whether the disposition on default on tax payment made in order to enforce tax claim is void ab initio, in case where a provision that supported tax imposition was deemed unconstitutional after the taxation disposition (affirmative)
  - [2] The case affirming the judgment of the court below holding that the attachment disposition is void ab initio, in case where Eul was imposed with tax by the tax authorities under Article 39(1)2(c) of the former Framework Act on National Taxes in relation with Gap corporation's default on tax payment; and afterwards, the relevant provision which provided basis for the tax imposition on Eul was held by the Constitutional Court as unconstitutional; however the tax authorities still issued an order for attachment on Eul's bank deposit in order to enforce tax claims
- Supreme Court Decision 2010Du18703 Decided April 26, 2012 [Revocation of Correctional Order, etc.] ......387
  - [1] The method of defining the relevant market as the premise for determining whether an unfair collusive act under Article 19(1)1 of